

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **88 (1970)**

Heft 119

PDF erstellt am: **06.08.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Dienstag 26. Mai 1970
Berne, mardi 26 mai 1970

1197

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

88. Jahrgang
88^e année

N° 119

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ [031] 61 26 40) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregie: Publicitas AG – Insertionsstarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzelle oder deren Raum.
Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 20 00 (Office féd. du registre du commerce ☎ [031] 61 26 40) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: année civ. 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

N° 119 Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.
Abhanden gekommene Wertpapiere. – Titres disparus. – Titoli smarriti.
Aerosol-Service AG, Aktiengesellschaft in Riehen.
Lohegrin AG, in Basel.
Bonut AG, in Liquidation, Luzern.
Opipatent AG, Zug.
Demzal SA, in Liquidation, Lausanne.
Metal Vacuum, Me-Va SA, Via Ballerini, Locarno.
Fabrik- und Handelsmarken. – Marques de fabrique et de commerce. – Marche di fabbrica e di commercio 245030 - 245088.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Nationalräthliche Kommissionen für auswärtige Angelegenheiten und für Aussenwirtschaft.
Diplomatische und konsularische Vertretungen. – Représentations diplomatiques et consulaires.
Schweizerische Nationalbank (Ausweis). – Banque nationale suisse (situation). – Banca nazionale svizzera (situazione).

Amtlicher Teil. Partie officielle. Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Glarus, Zug, Freiburg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen,
St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais,
Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zürich - Zurigo

4. Mai 1970. Kontrollgeräte aller Art.
Simplex Time Recorder AG, in Urdorf (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1967, S. 3189), Import von und Handel mit sowie Unterhalts- und Reparatur-Service an mechanischen, elektrischen und elektronischen Kontrollgeräten für die Industrie, usw. Statuten am 25. 3. 1970 geändert. Durch Ausgabe von 50 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht; es zerfällt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll liberiert.

14. Mai 1970.
Leichtmetall-Bauelemente-Handel AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Stadthausquai 1, Zürich 1. Statutendatum: 30. 4. 1970. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Zweck: in erster Linie Handel mit Leichtmetall-Bauelementen, insbesondere aus Aluminium; sowie ferner Kauf, Verkauf, Ueberbauung und Verwaltung von Liegenschaften; kann sich an anderen Unternehmen ähnlicher Art beteiligen. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. Einziges Mitglied des VR: Dr. August Keller, von Zürich, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

14. Mai 1970. Bier.
Hilflife SA, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Schaffhauserstrasse 486, Zürich 11 (c/o Leander Mühlebach). Statutendatum: 23. und 27. 4. 1970. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Zweck: Vertrieb von Luxusbier schweizerischer Provenienz Marke «Hilflife»; ist zu allen Massnahmen berechtigt, die zur Erreichung ihres Zweckes dienlich erscheinen; ist befugt, Grundstücke zu erwerben. VR (Verwaltungsrat): mindestens drei Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. Mitglieder des VR: Dr. Dietrich Iselin, von Basel, in Wädenswil, Präsident; Hugo Grossmann, von und in Zürich, Vizepräsident, und Rudolf Moersen, von St. Gallen, in Schaffhausen, alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Mai 1970.
Talbo Immobilien AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Gemsenstrasse 4, Zürich 6. Statutendatum: 5. 5. 1970. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert, 5000 Namenaktien zu Fr. 100. Zweck: Erstellung, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften sowie Uebernahme von Generalunternehmeraufträgen; ist berechtigt, sich an anderen Unternehmungen der Branche zu beteiligen; Rechtsgeschäfte über Patente und Lizenzen abzuschliessen; Vertretungen zu übernehmen. VR (Verwaltungsrat): eines oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Werner E. Schär, von Winterthur und Eggnach, in Rusikon, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift, und Albert J. Manser, von Zürich und Appenzel, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Mai 1970. Modephotographie; Graphik.
T-Case AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Stadthausquai 1, Zürich 1. Statutendatum: 30. 4. 1970. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Zweck: Handel mit Artikeln für Modephotographen und das graphische Gewerbe, insbesondere für Präsentation und Vorführung sowie mit Waren aller Art. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. Einziges Mitglied des VR: Katarina Hellberg, von Bern, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

14. Mai 1970. Neonlicht; Leuchttransparente.
Optelea AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1969, S. 1681). Neue Adresse: Birnmöslerstrasse 444, Zürich 3. Statuten am 4. 5. 1970 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Produktion und Vertrieb von optischen und elektrischen Geräten, insbesondere

Fabrikation und Montage von sowie Handel mit Neonlichtanlagen und Leuchttransparenten unter der Spezialbezeichnung «Neolux-Lichtwerbung». Ausserdem kann die Gesellschaft Immobilien, Beteiligungen und Immaterialgüterrechte erwerben, verwalten und veräussern. Dr. Andreas Girsberger aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR: Christian Schäfer, von Buchs SG, in Zürich, Präsident, und Hans Kläusli, von und in Zürich, Delegierter, beide mit Einzelunterschrift.

14. Mai 1970. Mobilien, Immobilien.
Fontanella S.A., in Zürich 4 (SHAB Nr. 257 vom 1. 11. 1968, S. 2361), Kauf, Verkauf, Bau und Vermietung sowie Verwaltung von Mobilien und Immobilien usw. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 14. 4. 1970 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

14. Mai 1970.
Wohnbauengesellschaft Regensdorf, in Regensdorf (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1966, S. 197). Die Generalversammlung vom 17. 12. 1969 hat die Statuten geändert. Die Anteilscheine lauten nicht mehr auf Fr. 1000, sondern auf Fr. 100. Ernst Zedi ist aus dem Vorstand ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist als Aktuar in den Vorstand gewählt worden Ernst Bärner, von Wolfwil, in Ennetbaden, Präsident, Aktuar und Quästor führen Kollektivunterschrift zu zweien.

14. Mai 1970. Werkzeughärterei.
Hans Schaub, in Uster, Werrikon, Zürichstrasse 903, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hans Schaub, von Wittinsburg, in Uster. Monika Schaub, von Wittinsburg, in Uster, ist Einzelunterschrift erteilt. Werkzeug- und Blankhärterei.

14. Mai 1970.
Inderbitzin, Automobile, in Zürich, Herzogenmühlestrasse 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Josef Inderbitzin, von Morschach, in Ingenbohl. Marie Inderbitzin, von Morschach, in Ingenbohl, ist Einzelunterschrift erteilt. Handel mit Automobilen und Autoreparaturwerkstätte.

14. Mai 1970. Immobilien.
Ernst Gähner A.G., in Zürich 7 (SHAB Nr. 302 vom 24. 12. 1968, S. 2786). An- und Verkauf sowie Vermittlung und Verwaltung von Immobilien, Hypotheken usw. Unterschrift von Hans Steinmann erloschen. Ernst Gähner, Präsident und Delegierter des VR (Verwaltungsrat), Oskar Meier, Vizepräsident des VR und Direktor, Viktor Kühnlein, Mitglied des VR und Direktor, Emil Hüser, Direktor, Hermann R. Ludwig, Vizedirektor, Gaudenz Tschärner, Vizedirektor, und Heinz Kühnlein, Prokurist, zeichnen für das Gesamtunternehmen. Sämtliche übrigen eingetragenen Zeichnungsberechtigten sind beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes. Neu hat Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Hans Rudolf Klötli, von Wohlen BE, in Zollikon.

14. Mai 1970.
Verlag Schnell & Steiner, München, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 11 (SHAB Nr. 113 vom 15. 5. 1968, S. 1046), offene Handelsgesellschaft mit Hauptsitz in München. Neues Geschäftsdomicil: Seebacherstrasse 4 in Zürich 11 (c/o Christiana-Buchhandlung, Arnold Guillel).

14. Mai 1970. Chemisch-technische Produkte.
A. Hermann, in Zürich (SHAB Nr. 154 vom 4. 7. 1968, S. 1451), Verkauf von chemisch-technischen Produkten. Neues Geschäftsdomicil: Lerchenberg 3.

14. Mai 1970. Flugzeuge.
Airstart Zürich AG, in Zollikon (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1967, S. 894), Handel mit Flugzeugen aller Art usw. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Anton Wabar, von Horrenbach-Buchen, in Volketswil, und Heidi Weber, von Kappel a.A. und Rüslikon, in Egg ZH.

14. Mai 1970. Gewebe; Bekleidergsartikel.
Walter Rone A.-G., in Regensdorf (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1969, S. 1555), Handel mit und Fabrikation von Geweben, Bekleidungsartikeln usw. Prokuren von Fritz Kohler und Margot Stach erloschen.

14. Mai 1970. Büromöbel.
Witzig AG Zürich, in Zürich 2 (SHAB Nr. 301 vom 24. 12. 1965, S. 4025), Handel mit Büromöbeln usw. Prokura von Max Biedermann erloschen.

14. Mai 1970. Beteiligungen.
Comfine A.G., in Zürich 2 (SHAB Nr. 122 vom 29. 5. 1969, S. 1216). Beteiligung an andern Unternehmungen jeder Art usw. Olivier Paschoud aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Forster, von Basel, in Zürich.

14. Mai 1970. Maschinen aller Art.
Gebriider Sulzer, Aktiengesellschaft, in Winterthur 1 (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1970, S. 961), Maschinenfabrikation und Giesereien usw. Unterschriften von Walter Huber und Dr. Pierre de Haller sowie die Prokura von Otto Jenli erloschen.

14. Mai 1970. Waren aller Art.
G.W. Fischer AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1967, S. 3521), Handel mit Waren aller Art usw. Neues Geschäftsdomicil: Badenerstrasse 156 in Zürich 4.

14. Mai 1970. Ehevermittlung.
Contact-Service, Donat Rampspeck, in Zürich (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1969, S. 2073), Ehevermittlungsbüro. Neues Geschäftsdomicil: Bellerivestrasse 211.

14. Mai 1970.
Treuhandpraxis Alfred Schild, Lic. oec., Bücher- und Steuerexperte, in Zürich (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1960, S. 1334). Neues Geschäftsdomicil: General Wille-Strasse 21.

14. Mai 1970.
Akademische Baugenossenschaft, in Zürich 1 (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1963, S. 168). Neues Geschäftsdomicil: General Wille-Strasse 21 in Zürich 2 (bei A. Schild).

14. Mai 1970.
City Construction und Administration A.-G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 212 vom 11. 9. 1963, S. 2597), Bau von Geschäfts- und Bürohäusern usw. Neues Geschäftsdomicil: General Wille-Strasse 21 in Zürich 2 (bei A. Schild).

14. Mai 1970. Treuhand. Steuerrecht.
F. J. Schertenleib, in Zürich (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1967, S. 4027), Treuhand- und Steuerrechtspraxis. Diese Firma wird auf Begehren ihres Inhabers gelöst, nachdem dieser nicht mehr ein Treuhandgeschäft führt und infolgedessen nicht mehr im Handelsregister eingetragen bleiben muss.

14. Mai 1970. Hoch- und Tiefbau.
R. Gartmann & Co., Ingenieure, in Zürich 8. Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 279 vom 29. 11. 1965, S. 3738), Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau. Der Kommanditär Paul Gubeli ist aus der Gesellschaft ausgeschieden. Als neuer Kommanditär mit einer durch Verrechnung liberierten Kommanditsumme von Fr. 1000 ist in die Gesellschaft eingetretene Gion Jörg, von und in Domat/Ems GR; ihm wurde Einzelprokura erteilt.

14. Mai 1970.
Verband Schweizerischer Schreinermeister und Möbelfabrikanten (VSSM), in Zürich 7, Verein (SHAB Nr. 248 vom 22. 10. 1968, S. 2277). Prokura von Dr. Walter Fatzer erloschen.

14. Mai 1970. Elektronische Mess- und Prüfgeräte.
Neukom AG, Elektronik, in Zürich 4 (SHAB Nr. 28 vom 3. 2. 1966, S. 369), Vertrieb und Service von elektronischen Mess- und Prüfgeräten usw. Neues Geschäftsdomicil: Rotachstrasse 19 in Zürich 3.

14. Mai 1970.
Amherd AG, Ingenieurbüro, in Zürich 1 (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1969, S. 1825). Alfred Hug, Direktor, wohnt nun in Illnau.

14. Mai 1970.
Apparate- und Metallbau Wald AG, in Wald (SHAB Nr. 245 vom 20. 10. 1969, S. 2407). Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Schläpfer, von Rehetobel, in Baar. Neu hat Kollektivprokura zu zweien Kaspar Schnyder, von Vorderthal, in Freienbach SZ.

14. Mai 1970.
Vergnügungsbetriebe AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: General Guisan-Quai 22, Zürich 2 (bei Dr. Fridolin Allemann). Statutendatum: 4. 5. 1970. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Zweck: Kauf und Verkauf von Schaustellergeschäften sowie deren Betrieb, Planung und Gestaltung von Vergnügungsparks und anderen Vergnügungsbetrieben, ferner Verwaltung und Beratung solcher Betriebe; kann Grundeigentum erwerben und veräussern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre können durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Einziges Mitglied des VR.: Dr. Fridolin Allemann, von Breitenbach, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

14. Mai 1970.
Metro Bank AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1969, S. 2906). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Margrit Meyer, von Attiswil BE, in Zürich.

Glarus - Glaris - Glarona

29. April 1970.
Cresta-Finanz AG, in Glarus. Mit Statuten vom 24. April 1970 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: in erster Linie Verwaltung von eigenen und fremden Vermögenswerten, insbesondere Durchführung von Baufinanzierungen und Kauf, Verkauf und Verwaltung von Wertpapieren, Edelmetallen und anderen Vermögenswerten. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben, verwalten und verkaufen und sich an anderen Unternehmungen beteiligen, sich mit anderen Unternehmungen zu Konsortien zusammenschliessen und alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, die mit dem Zweck in Zusammenhang stehen, insbesondere Bürgschaften eingehen und Garantieerklärungen abgeben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 500 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 5000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus drei oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: Dr. Peter Hafter, von Zürich und Weinfelden TG, in Küsnacht ZH, als Präsident; Dr. Juan R. Theler, von Ausserberg VS, in Genéve; Peter Barriar, von und in Zürich, und Fritz Rickenbacher, von und in Basel, als Mitglieder; sie zeichnen zu zweien. Rechtsdomicil: Dr. jur. Peter Hefti, Rechtsanwalt, Spielhof 3.

8. Mai 1970. Beteiligungen usw.
Tomasius Investment A.G., in Glarus. Mit Statuten vom 23. April 1970 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen. Voll einbezahletes Aktienkapital: Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Franken 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen (sofern Namen

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marche

Eintragungen Enregistrements

245050. Hinterlegungsdatum: 23. März 1970, 20 Uhr.
Padma Aktiengesellschaft für tibetische Heilmittel, Limmatquai 3,
Zürich 1. — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)



245051. Date de dépôt: 24 mars 1970, 19 h.
Fleurier Watch Co., Fleurier (Neuchâtel). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 133351. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 24 mars 1970.

Montres en tous genres. (Cl. int. 14)

VICTOR WATCH

245052. Hinterlegungsdatum: 24. März 1970, 20 Uhr.
Tobler & Co. AG Chemische Fabrik (Tobler & Cie S.A. fabrique de produits chimiques) (Tobler & Cie Ltd. chemical works), Bahnhofstrasse, Altstätten (St. Gallen). — Fabrication und Handel. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 219766. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. März 1970 an.

Kiwachse, -Jacke und -beläge, Mittel zur Behandlung der Skioberfläche sowie chemisch-technische Produkte aller Art; Turn- und Sportartikel, einschliesslich Sportbekleidung sowie Geräte aller Art für Sport und Freizeit. (Int. Kl. 1 bis 4, 25, 28)

TOKO

245053. Date de dépôt: 24 mars 1970, 18 h.
D. Byford & Company Limited, Blackbird Mills, Abbey Lane, Leicester (Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 133785. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 24 mars 1970.

Toutes pièces de vêtement. (Cl. int. 25)

Byford.

245054. Hinterlegungsdatum: 24. März 1970, 20 Uhr.
Combustion Engineering, Inc., 1000 Prospect Hill Road, Windsor (Connecticut, USA). — Fabrikation und Handel.

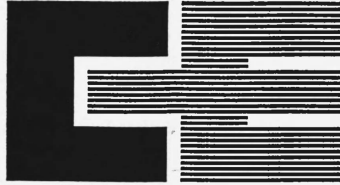
Laborgeräte, Prüfanlagen, Maschinen, Apparate, Instrumente und deren Zubehörteile für die chemische, petrochemische und elektrotechnische Industrie, für die Oelraffinerien, für die Metall- und metallurgische Industrie, für die Nuklear-, Papier-, Kunststoff-, Kunstfaser-, Düngemittel-, Nahrungsmittel-, Kohlen-, Ziegelei- und Bauindustrie, für Kraftwerke, für die Belüftungs-, Heiz-, Trocknungs- und Kältetechnik, für die steinverarbeitende und Zementindustrie, Trinkwasseranlagen, Förderanlagen, Transportmittel zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft und auf dem Wasser; wissenschaftliche, nautische, geodätische, photographische, kinematographische und optische Apparate und Instrumente, Mess-, Signal- und Kontrollinstrumente und -apparate aller Art; Baumaterialien einschliesslich Glas; chemische Erzeugnisse für industrielle, wissenschaftliche und photographische Zwecke. (Int. Kl. 1, 6 bis 9, 11, 12, 19)



Die Marke wird schwarz und rot ausgeführt.

245055. Hinterlegungsdatum: 24. März 1970, 20 Uhr.
Combustion Engineering, Inc., 1000 Prospect Hill Road, Windsor (Connecticut, USA). — Fabrikation und Handel.

Laborgeräte, Prüfanlagen, Maschinen, Apparate, Instrumente und deren Zubehörteile für die chemische, petrochemische und elektrotechnische Industrie, für die Oelraffinerien, für die Metall- und metallurgische Industrie, für die Nuklear-, Papier-, Kunststoff-, Kunstfaser-, Düngemittel-, Nahrungsmittel-, Kohlen-, Ziegelei- und Bauindustrie, für Kraftwerke, für die Belüftungs-, Heiz-, Trocknungs- und Kältetechnik, für die steinverarbeitende und Zementindustrie, Trinkwasseranlagen, Förderanlagen, Transportmittel zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft und auf dem Wasser; wissenschaftliche, nautische, geodätische, photographische, kinematographische und optische Apparate und Instrumente, Mess-, Signal- und Kontrollinstrumente und -apparate aller Art; Baumaterialien einschliesslich Glas; chemische Erzeugnisse für industrielle, wissenschaftliche und photographische Zwecke. (Int. Kl. 1, 6 bis 9, 11, 12, 19)



245056. Hinterlegungsdatum: 24. März 1970, 20 Uhr.
Knorr-Nährmittel Aktiengesellschaft, Thayngen (Schaffhausen). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 133531. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 24. März 1970 an.

Bratensauce. (Int. Kl. 30)



245057. Hinterlegungsdatum: 26. März 1970, 11 Uhr.
R. Sähli & Co., Mittlere Strasse 12, Thun (Bern). — Handel. — Erneuerung mit eingeschränkter Warenangabe der Marke Nr. 130913. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. Oktober 1969 an.

Fahrräder. (Int. Kl. 12)



245058. Hinterlegungsdatum: 26. März 1970, 16 Uhr.
G. Kappeler AG (G. Kappeler S.A.), Aeschwahrstrasse 21, Oftringen (Aargau). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 133255. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. März 1970 an.

Sicherheitsglas. (Int. Kl. 21)



245059. Hinterlegungsdatum: 26. März 1970, 16 Uhr.
SANITIZED Verwertungs AG (SANITIZED Société d'Exploitation S.A.) (SANITIZED Exploitation Company Ltd.), Frankenstrasse 18, Luzern. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 134212. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 26. März 1970 an.

Mittel um Textilien antiseptisch zu machen. (Int. Kl. 5)

Sanitized

245060. Hinterlegungsdatum: 12. März 1969, 17 Uhr.
The Sherwin-Williams Company, 101 Prospect Avenue N.W., Cleveland (Ohio, USA). — Fabrikation und Handel.

Farben, Beschichtungen, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonserverungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateur. (Int. Kl. 2)

KEMCLAD

245061. Hinterlegungsdatum: 12. März 1969, 17 Uhr.
The Sherwin-Williams Company, 101 Prospect Avenue N.W., Cleveland (Ohio, USA). — Fabrikation und Handel.

Farben, Beschichtungen, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonserverungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateur. (Int. Kl. 2)

SUPERCLAD

245062. Hinterlegungsdatum: 12. März 1969, 17 Uhr.
The Sherwin-Williams Company, 101 Prospect Avenue N.W., Cleveland (Ohio, USA). — Fabrikation und Handel.

Farben, Beschichtungen, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonserverungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateur. (Int. Kl. 2)

PERMACLAD

245063. Hinterlegungsdatum: 12. März 1969, 17 Uhr.
The Sherwin-Williams Company, 101 Prospect Avenue N.W., Cleveland (Ohio, USA). — Fabrikation und Handel.

Farben, Beschichtungen, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonserverungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateur. (Int. Kl. 2)

THERMOCLAD

245064. Hinterlegungsdatum: 12. März 1969, 17 Uhr.
The Sherwin-Williams Company, 101 Prospect Avenue N.W., Cleveland (Ohio, USA). — Fabrikation und Handel.

Farben, Beschichtungen, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonserverungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateur. (Int. Kl. 2)

POWERCLAD

245065. Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1970, 17 Uhr.
Triumph Intertrade AG, Breite 780, Zurzach (Aargau). — Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, insbesondere Ober- und Unterbekleidungsstücke, Badeanzüge, Badehosen und Sportbekleidungsstücke, Bademäntel, Badejacken, Leibwäsche; Strümpfe und Strumpfwaren; Miederwaren, nämlich Mieder, Korsetts, Korsetlets, Hüfthalter, Hüftformer, Strumpfhaltgürtel, Tanzgürtel und Büstenhalter; Web- und Wirkstoffe, Filz. (Int. Kl. 10, 24, 25)

TRIUMPH BODYFIT

245066. Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1970, 17 Uhr.
Triumph Intertrade AG, Breite 780, Zurzach (Aargau). — Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, insbesondere Ober- und Unterbekleidungsstücke, Badeanzüge, Badehosen und Sportbekleidungsstücke, Bademäntel, Badejacken, Leibwäsche; Strümpfe und Strumpfwaren; Miederwaren, nämlich Mieder, Korsetts, Korsetlets, Hüfthalter, Hüftformer, Strumpfhaltgürtel, Tanzgürtel und Büstenhalter; Web- und Wirkstoffe, Filz. (Int. Kl. 10, 24, 25)

TRIUMPH
BODY DRESS

245067. Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1970, 17 Uhr.
Triumph Intertrade AG, Breite 780, Zurzach (Aargau). – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, insbesondere Ober- und Unterbekleidungsstücke, Badeanzüge, Badehosen und Sportbekleidungsstücke, Bademäntel, Badejacken, Leibwäsche; Strümpfe und Strumpfwaren; Miederwaren, nämlich Mieder, Korsetts, Korsetlets, Hüfthalter, Hüftformer, Strumpfhaltgürtel, Tanzgürtel und Büstenhalter; Web- und Wirkstoffe, Filz. (Int. Kl. 10, 24, 25)

TRIUMPH BODY LINE

245068. Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1970, 17 Uhr.
Triumph Intertrade AG, Breite 780, Zurzach (Aargau). – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke, insbesondere Ober- und Unterbekleidungsstücke, Badeanzüge, Badehosen und Sportbekleidungsstücke, Bademäntel, Badejacken, Leibwäsche; Strümpfe und Strumpfwaren; Miederwaren, nämlich Mieder, Korsetts, Korsetlets, Hüfthalter, Hüftformer, Strumpfhaltgürtel, Tanzgürtel und Büstenhalter; Web- und Wirkstoffe, Filz. (Int. Kl. 10, 24, 25)

TRIUMPH BODY SET

245069. Date de dépôt: 22 septembre 1969, 18 h.
General Mills, Inc., 9200 Wayzata Boulevard, Minneapolis (Minnesota, USA). – Fabrication et commerce.

Papier et articles en papier; carton; imprimés; journaux et périodiques; livres; photographies; papeterie; machines à écrire et articles de bureau; cartes à jouer; caractères d'imprimerie et clichés; assiettes en papier et en carton; tabac; articles pour fumeurs; allumettes. (Cl. int. 16, 34)

JIFFY

245070. Hinterlegungsdatum: 31. Oktober 1969, 19 Uhr.
Kia-Ora Limited, 1-4, Connaught Place, London W.2 (Grossbritannien). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 132160. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 31. Oktober 1969 an.

Feine Liköre und Getränke, ausgenommen Tee, Kaffee, Fleischextrakte, Suppen, Milch und dergleichen. (Int. Kl. 32, 33)

KIA ORA

245071. Hinterlegungsdatum: 5. November 1969, 20 Uhr.
Lovida AG, Rebmatt 3, Oberwil (Zug). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

LYOCELL

245072. Hinterlegungsdatum: 25. November 1969, 18 Uhr.
Forshaga Aktiebolag, Göteborg (Schweden). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren; Leder und Lederimitationen; Häute und Felle; Reise- und Handkoffer; Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke; Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren; kleine Haus- und Küchengeräte sowie tragbare Behälter für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert); Kämme und Schwämme; Bürsten; Bürstenmaterial; Reinigungsgeräte und Putzzeug; Stahlspäne; Kunstglas, Haushaltsglas, Porzellan und Steingut; Seile, Bindfäden, Netze, Zelte, Planen, Segel, Säcke; Polsterfüllstoffe (Rosshaar, Kapok, Federn, Seegras und dergleichen); rohe Gespinnstfasern; Webstoffe; Bett- und Tischdecken, sowie andere Textilwaren; Teppiche, Strohmatte, Matten, Linoleum und andere Waren, die als Fussbodenbelag dienen; Tapeten (ausgenommen solche aus Stoff). (Int. Kl. 5, 18, 21 bis 27)

FIBRON

245073. Hinterlegungsdatum: 26. November 1969, 11 Uhr.
Burger Söhne, Neue Strasse 203, Burg (Aargau). – Fabrikation.

Tabakwaren aller Art. (Int. Kl. 34)

FLAVOR BY RÖSSLER

245074. Hinterlegungsdatum: 5. Dezember 1969, 20 Uhr.
Eternit AG (Eternit S.A.), Niederurnen (Glarus). – Fabrikation und Handel.

Asbest, Asbestzement, mit Asbest armierte Kunststoffe, sowie Erzeugnisse daraus, nämlich Baumaterialien und Bauteile, Isoliermaterialien, Platten und Formwaren für Dächer und Wände, Schalldämmplatten, Feuerschutzplatten, Bodenbeläge, Fensterbänke, Behälter, Tröge, Gartensitzmöbel, Blumengefässe, Rohre und Rohrleitungen, Ventilationskanäle, Schächte, Kabelschutzhüllen. (Int. Kl. 9, 11, 17, 19, 20, 21, 27)

AMIANITIT

245075. Hinterlegungsdatum: 3. Dezember 1969, 18 Uhr.
Rheinische Kalksteinwerke Gesellschaft mit beschränkter Haftung, Wilhelmstrasse 77, Wülfrath (Deutschland). – Fabrikation.

Fertige Kalkmörtelmischungen und Zementmörtelmischungen, Füll- und Spachtelmassen, Edel- und Feinputzmischungen, gegebenenfalls in angelegter Form und mit Zusätzen von organischen Bindemitteln; Klebe- und Haftstoffe für den Hausgebrauch; Mittel zum Fugendichten. fertige Kunsteinmischungen und Ausgleichmassen, insbesondere für Bodenbeläge; fertige Teer-Asphaltmassen zur Befestigung von Wegen und Zufahrten. (Int. Kl. 1, 2, 17, 19)

DOMOLITH

245076. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1969, 20 Uhr.
W. Achtnich & Co. Aktiengesellschaft (Société Anonyme W. Achtnich & Co) (W. Achtnich & Co. Limited), Gertrudstrasse 13, Winterthur (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Schlafanzüge. (Int. Kl. 25)

SLEEPLINER

245077. Hinterlegungsdatum: 17. Dezember 1969, 17 Uhr.
Bimba Manufacturing Company, Monee (Illinois, USA). – Fabrikation und Handel.

Kolbenstangen als Bestandteile von Fluidum-Kraftzylindern. (Int. Kl. 7)

FREE THREAD

245078. Hinterlegungsdatum: 11. Februar 1970, 17 Uhr.
Baustein- & Betonwarenfabrik Aktiengesellschaft, Spreitenbach (Aargau). – Fabrikation und Handel.

Betonpflastersteine. (Int. Kl. 19)

TRION

245079. Hinterlegungsdatum: 5. Januar 1970, 20 Uhr.
Demopharm AG (Demopharm S.A.) (Demopharm Ltd.), Tödi-strasse 49, Horgen (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

DEMOCYL

245080. Hinterlegungsdatum: 5. Januar 1970, 20 Uhr.
Demopharm AG (Demopharm S.A.) (Demopharm Ltd.), Tödi-strasse 49, Horgen (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Zahnpasta. (Int. Kl. 3)

DEMODENT

245081. Date de dépôt: 16 janvier 1970, 18 h.
Monsanto Company, 800 North Lindbergh Boulevard, St. Louis (Missouri, USA). – Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles; herbicides et pesticides. (Cl. int. 5)

RAMROD

245082. Hinterlegungsdatum: 31. März 1970, 19 Uhr.
Winter & Co., Nauenstrasse 65, Basel. – Handel.

Bucheinbandmaterial und Kunstleder für die Kartontage- und Lederwarenindustrie. (Int. Kl. 16, 18)

PATTIN

245083. Hinterlegungsdatum: 9. Februar 1970, 17 Uhr.
Apparatebau Haas & Aeblerli, Ifangstrasse 101, Rümlang (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Kantenschleifgerät für Skistahlkanten. (Int. Kl. 8, 28)

KANTAX

245084. Hinterlegungsdatum: 23. Februar 1970, 20 Uhr.
Prioritätsanspruch: Grossbritannien, 16. September 1969.
Aerpat AG, Alpenstrasse 14, Zug. – Fabrikation und Handel.

Nieler aus unedlen Metallen. (Int. Kl. 6)

BRIV

245085. Hinterlegungsdatum: 2. März 1970, 8 Uhr.
Laboratoires Sauter S.A., 57, route de Lyon, Gené; Korrespondenzadresse: Markenbüro, Postfach, 4002 Basel. – Fabrikation.

Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nahrungsmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Desinfektionsmittel, Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 5)

DOLIBRAL

245086. Hinterlegungsdatum: 2. März 1970, 8 Uhr.
Laboratoires Sauter S.A., 57, route de Lyon, Gené; Korrespondenzadresse: Markenbüro, Postfach, 4002 Basel. – Fabrikation.

Kalzium enthaltende pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

CALCITRIC

245087. Hinterlegungsdatum: 5. März 1970, 17 Uhr.
Dr. jur. Eduard Lusser, Waldschulweg 21, Zürich 7. – Fabrikation.

Maschinen und Geräte für das Bearbeiten von Beton. (Int. Kl. 7, 8)

BETONBLITZ

245088. Hinterlegungsdatum: 11. März 1970, 20 Uhr.
The Gillette Company, Prudential Tower Building, Boston (Massachusetts, USA). – Fabrikation und Handel.

Kosmetische Produkte, Parfümcremen, Toilettenpräparate, desodorierende und antiperspirierende Mittel, Haarpflegemittel, Seifen und Shampoos. (Int. Kl. 3)

FEEL FREE

Uebertragungen – Transmissions

136949 (TÄRNAN)
Nima Jecannin S.A., Fleuricr (Neuenburg). – Uebertragung an Aktiebolaget Svenska Urdepoten, Stortorget 3, Malmö (Schweden). – Eingetragen den 16. April 1970.

159368 (CHEMEX)
Chemex Corporation, New York (New York, USA). – Uebertragung an H. Reeve Angel & Co., Inc., 9 Bridewell Place, Clifton (New Jersey, USA). – Uebertragung an Chemex Corporation, 41 Murray Street, New York (New York, USA). – Eingetragen den 22. April 1970.

163905 (MARCHON), 163906 (EMPICOL), 163907 (EMPILAN), 163908 (NANSA), 194702 (LAUREX), 204148 (EMPIGEN), 229744 (HALVOPON), 230700 (EMPIWAX).
Marchon Products Limited, London W.1 (Grossbritannien). – Uebertragung an Albright & Wilson Limited, Oldbury bei Birmingham (Warwickshire, Grossbritannien). – Eingetragen den 16. April 1970.

174145 (ROZALEX)
Rozalex Limited, Manchester (Grande-Bretagne). — Transmision à Newton, Chambers & Company Limited, Thorncliffe, Sheffield (Grande-Bretagne). — Enregistré le 17 avril 1970.

193120 (SANDVIK), 207624 (COROMANT)
Sandvikens Jernverks Aktiebolag, Sandviken (Suède). — Uebertragung an Sandco Limited, 116 Albert Street, Ottawa 4 (Ontario, Kanada). — Eingetragen den 16. April 1970.

194590 (CLIPPER, fig.)
Clipper Manufacturing Company, Inc., Grandview (Missouri, USA). — Uebertragung an Norton Company, One New Bond Street, Worcester (Massachusetts, USA). — Eingetragen den 16. April 1970.

206626 (STELLCARB)
Wolfram & Molybdène Société anonyme, Nyon (Vaud). — Transmision à Société Industrielle d'Electro-Metallurgie (Société Anonyme), 1, rue Villaret-de-Joyeuse, Paris 17ème (France). — Enregistré le 17 avril 1970.

230982 (THAWPIT)
Thawpiti Limited, Londres N.W.10 (Grande-Bretagne). — Transmision à Newton, Chambers & Company Limited, Thorncliffe, Sheffield (Grande-Bretagne). — Enregistré le 17 avril 1970.

Firmaänderungen — Modifications de raison

166528, 171857, 175985, 175987, 175988. — International Business Machines (Extension Suisse), Zurich 1. — Raison modifiée en IBM (Schweiz) [IBM (Suisse)] [IBM (Svizzera)] [IBM (Suisse/Schweiz)]. — Enregistré le 28 avril 1970.

180534. — Marchand & Jobin, Limited, London E.C.1 (Grossbritannien). — Firma geändert in The Majex Watch Company Limited. — Eingetragen den 28. April 1970.

195342. — Toyo Rayon Kabushiki Kaisha, Tokyo-To (Japan). — Raison modifiée en Toray Kabushiki Kaisha, également connu sous Toray Industries, Inc. — Enregistré le 28 avril 1970.

204517. — Den-Tal-Ez Chair Mfg. Co., Des Moines (Iowa, USA). — Firma geändert in Den-Tal-Ez Mfg. Co. — Eingetragen den 28. April 1970.

Firma- und Adressänderung

Modification de raison et changement d'adresse

171393, 171394, 174383. — The Brunswick-Balke-Collender Company, Chicago 5 (Illinois, USA). — Firma geändert in Brunswick Corporation. — Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet 69 West Washington Street, Chicago (Illinois, USA). — Eingetragen den 28. April 1970.

Adressänderungen — Changements d'adresse

217939, 217940. — Salubra AG, Basel. — Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet Rittergasse 22a, Basel. — Eingetragen den 28. April 1970.

220768. — Gigantie S.A., Genève. — La nouvelle adresse de la déposante est: 4, rue du Mont-Blanc, Genève. — Enregistré le 28 avril 1970.

Einschränkungen der Warenangabe

Limitations de l'indication des produits

213848 (ESTON)
Esso Standard (Schweiz), Zürich 1. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Gummi, Gummiersatzstoffe und daraus hergestellte Gegenstände für technische Zwecke zur ausschliesslichen Verwendung in der Baubauindustrie und in der Landwirtschaft. — Eingetragen den 28. April 1970.

224179 (AMYCLINE)
Dr. A. Wander S.A., Berne. — L'indication des produits est limitée à Un antibiotique délivré sur ordonnance. — Enregistré le 28 avril 1970.

226165 (ABC)
Gipor S.A., Genève. — L'indication des produits est limitée à Articles pour fumeneurs et leurs garnitures (à l'exception des appareils électriques). — Enregistré le 28 avril 1970.

227783 (PAL BOX, fig.)
Werner Aehermann und Franz Aehermann, Zürich 11. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Palettbehälter aus Wellpappe. — Eingetragen den 28. April 1970.

228462 (ORAC)
«Orbio» Ramon Keller, Genève. — L'indication des produits est limitée à Produits cosmétiques, huiles essentielles et savons. — Enregistré le 28 avril 1970.

237036 (NITTOFIX)
Hemlab AG, Chur (Graubünden). — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Chemische Erzeugnisse für das Baugewerbe, nämlich flüssige, haftende Oberflächenbeschichtungen; Baumaterialien, Natur- und Kunststeine, Zement, Kalk, Mörtel, Gips und Kies; Röhren aus Sandstein oder aus Zement; Strassenbaumaterialien; Asphalt, Pech und Bitumen; transportable Häuser; Steinendekmalen; Schornsteine. — Eingetragen den 28. April 1970.

237042 (REEBADEX)
Hemlab AG, Chur (Graubünden). — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, photographische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunstharze und synthetische Harze, Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulvern, Flüssigkeiten oder Pasten); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Gerbmittel; Klebstoffe

für gewerbliche Zwecke; Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze, Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler und Dekorateur. Baumaterialien, Natur- und Kunststeine, Zement, Kalk, Mörtel, Gips und Kies; Röhren aus Sandstein oder aus Zement; Strassenbaumaterialien; Asphalt, Pech und Bitumen; transportable Häuser; Steinendekmalen; Schornsteine. — Eingetragen den 28. April 1970.

239348 (INTERNATIONAL ESCORT, fig.)
International Escort and Secretary Ltd., Zürich. — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Accessoires zur Damengarderobe, Reisetaschen und Reiseutensilien; Skis, Skiausrüstungen und Skizubehör sowie Sportausrüstungen aller Art, mit Ausnahme von Sportbekleidung; Drucksachen, Plakate, Banner, Zierschilder, Embleme, Abzeichen, Standarten; Fotografien, Schreibwaren, Klebstoffe für Schreibwarengeschäfte, Künstlerbedarfartikel, Pinsel, Schreibmaschinen und Büroartikel (einschliesslich Büromöbeln), Lehr- und Unterrichtsmaterial (ausgenommen Apparate), fotografische, kinematografische und optische Apparate und Instrumente sowie deren Bestand- und Zubehöreile. — Eingetragen den 28. April 1970.

240232 (INTERIM)
Dr. A. Wander S.A., Berne. — L'indication des produits est limitée à Un produit chimique et cosmétique pour l'hygiène intime. — Enregistré le 28 avril 1970.

240312 (MAKEMA)
Biofindings S.A., Genève. — La liste des produits est limitée par la radiation des produits suivants: Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices. — Enregistré le 28 avril 1970.

242004 (COPER)
Safesa AG, Zoug. — L'indication des produits est limitée à Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques, lotions pour les cheveux, dentifrices; produits hygiéniques; papier et articles en papier, carton et emballages en carton. — Enregistré le 28 avril 1970.

242078 (VERSAKAN)
Bristol-Myers Company, New York (New York, USA). — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Antibiotika oder Antibiotika enthaltende Präparate. — Eingetragen den 28. April 1970.

242939 (MERRENCYCLINE)
Richardson Merrell Inc., New York (New York, USA). — Die Warenangabe wird eingeschränkt auf Antibiotika unter Ausschluss von Hormonen. — Eingetragen den 28. April 1970.

Ergänzende Publikationen — Publications complémentaires

230364 (EGIC)
La marque internationale N° 326997 enregistrée jusqu'ici au nom de A.E.C., Société de Chimie Organique et Biologique (Société Anonyme) Commeny (France) et pour «Tous produits pharmaceutiques, spéciaux ou non, objets pour pansements, désinfectants, produits vétérinaires», a été transmise à Saperic, 50, Ryfstrasse, Morat (Fribourg), titulaire de la marque suisse indiquée ci-dessus. — Enregistré le 29 avril 1970.

232133 (Rodolphe Deville)
Die bisher auf Groupement Cosmétique Société Anonyme, Mauren (Liechtenstein) eingetragene internationale Marke Nr. 341885 ist auf Société Cosmétique S.A., 75, Baarerstrasse, Zug, Inhaber der oben erwähnten schweizerischen Marke, übertragen worden. — Eingetragen den 9. Januar 1970.

Lösungen — Radiations

144118 (fig.), 144119 (IMPERIAL ASTI), 165795 (CLUB 45, fig.), 196979 (GRANDE LIQUEUR DU MONASTERE, fig.)
Produits Manzoli S.A., Genève. — Radiée le 28 avril 1970 à la demande de la titulaire.

232636 (MELLIBET)
Novo Industri Aktieselskab, Frederiksberg (Danemark). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

238051 (HEXOLIN, fig.)
Anton Fesenmeier, Schwarzach (Vorarlberg, Oesterreich). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen des Markeninhabers.

238169 (CAPROFIX)
Elastomer AG, Chur (Graubünden). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

238607 (TRANSMUCASE)
IPTOR pharmazeutische Präparate Aktiengesellschaft, St. Ingbert (Saar, Deutschland). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

239019 (SEA DEVIL)
Bulova Watch Company Inc. New York, Filiale Biel, Biel (Bern). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

239021 (TYPHOON)
Bulova Watch Company Inc. New York, Filiale Biel, Biel (Bern). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

239149 (VERO)
Vero Watch-Importação e Comercio Ltda, Sao Paulo (Brasilien). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

241397 (RICCARDO)
Jenni & Co., Bern. — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

241640 (ESTOVIN)
Novo Industri Aktieselskab, Kopenhagen-Frederiksberg (Danemark). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

241814 (MIRA-CHARME ALLFIT)
Möbel-Plister Aktiengesellschaft, Suhr (Aargau). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

242180 (DART)
Manufacture d'Horlogerie Favre-Leuba S.A., Petit-Lancy (Genève). — Radiée le 28 avril 1970 à la demande de la titulaire.

244417 (FLIPIPI)
Heberlein & Co. AG, Wattwil (St. Gallen). — Gelöscht am 28. April 1970 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

Lösungen wegen Nichterneuerung
Radiations pour cause de non-renouvellement

Im September 1949 eingetragene und am 24. April 1970 gelöschte Marken

Marques enregistrées en septembre 1949 et radiées le 24 avril 1970

Table with two columns of numbers and names of trademarks. Includes entries like 130332 (OLD GOLD, fig.), 130337 (fig.), 130338 (D.H.P.), etc.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Nationalrätlische Kommissionen für auswärtige Angelegenheiten und für Aussenwirtschaft

Die Nationalratskommission für auswärtige Angelegenheiten und für Aussenwirtschaft tagten am 25. Mai 1970 in Bern unter dem Vorsitz von Nationalrat G. A. Chevallaz in Anwesenheit der Bundesräte P. Graber, Chef des Eidgenössischen Politischen Departements, und E. Brugger, Chef des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, der Botschafter P. Micheli, Generalsekretär des Eidgenössischen Politischen Departements, und P. Jolles, Direktor der Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements.

Die Beratungen der Kommissionen waren den Fragen der europäischen Integration gewidmet. Sie konnten sich dabei auf die vorangehenden Orientierungen durch die Behördenvertreter stützen.

Bundesrat Graber befasste sich in seinem einführenden Referat besonders mit den allgemeinen und politischen Gesichtspunkten der Integration. Er führte u. a. aus, dass eine Form der europäischen Organisation zu finden sei, in der die neutralen Staaten den ihnen zukommenden Platz einnehmen können. Für die Schweiz gelte es, unter Wahrung der Neutralität und der hauptsächlichsten Merkmale unseres staatlichen Aufbaus den Weg einer möglichst engen Mitarbeit in wirtschaftlichen und anderen Belangen an der Entwicklung Europas weiterzuerfolgen, ohne die Beziehungen mit der übrigen Staatenwelt zu beeinträchtigen.

Bundesrat Brugger seinerseits befasste sich mit den neuen integrationspolitischen Entwicklungen und trat dann näher ein auf die Vorbereitungen der Europäischen Gemeinschaften für eine gemeinsame Verhandlungsgrundlage zu ihrer Erweiterung und zur Regelung des Verhältnisses zu den Neutralen. Die Mannigfaltigkeit und Intensität der schweizerischen Wirtschaftsbeziehungen mit den Mitgliedstaaten der Wirtschaftsgemeinschaft sollte die Basis für eine den Interessen aller Seiten Rechnung tragende Lösung bestimmen. Vorerst galt es für die Schweiz darum, durch unverbindliche Erkundungsgespräche eine Bestandaufnahme der gegenseitigen Anliegen vorzunehmen, worauf, anschliessend an diese erste Phase, eigentliche Verhandlungen in Aussicht genommen werden können.

Der Direktor der Handelsabteilung, Botschafter Jolles, gab Aufschluss über die spezifischen staats-, wirtschafts- und handelspolitischen Probleme, die sich im Rahmen der Integration stellen.

Die Kommissionen nahmen im Anschluss an die einlässliche Diskussion vom Inhalt der verschiedenen Referate in zustimmendem Sinne Kenntnis und unterstützten einhellig die Absicht des Bundesrates, umfassende exploratorische Gespräche mit den Europäischen Gemeinschaften in aller Form zu beantragen. Der Bundesrat wird die zuständigen Kommissionen über die weitere Entwicklung und insbesondere über das Ergebnis der angestrebten Gespräche laufend orientieren und dem Parlament Gelegenheit geben, vor Eröffnung allfälliger Verhandlungen eine grundsätzliche Debatte durchzuführen. 119. 26. 5. 70

**Diplomatische und konsularische Vertretungen
Représentations diplomatiques et consulaires**

Der Bundesrat hat beschlossen, Herrn Etienne Suter, der kürzlich zum Schweizerischen Botschafter an der Elfenbeinküste ernannt wurde, ebenfalls in Dahomey, Niger und Ober-Volta zu akkreditieren. Herr Suter behält seinen Sitz in Abidjan.

Le Conseil fédéral a décidé d'accréditer M. Etienne Suter, récemment nommé Ambassadeur de Suisse en Côte d'Ivoire, en cette même qualité également au Dahomey, au Niger et en Haute-Volta. M. Suter conserve sa résidence à Abidjan. 119. 26. 5. 70

**Schweizerische Nationalbank
Banque nationale suisse
Banca nazionale svizzera**

Ausweis vom 22. Mai 1970
Situation au 22 mai 1970

Aktiven - Actif	Fr.	Fr.
Goldbestand - Encaisse or	11 507 763 625.15	—
Devisen - Devises	3 369 877 504.42	— 20 599 828.25
Ausländische Schatzanweisungen in sFr. - Bons du Trésor étrangers en fr. s.	1 851 000 000.—	—
Inlandportefeuille - Portefeuille effets sur la Suisse	109 494 193.95	—
Wechsel - Effets de change	—	—
Schatzanweisungen des Bundes - Bons du Trésor de la Confédération suisse	—	3 240 045.55
Lombardvorschüsse - Avances sur nantissement	18 964 841.01	+ 1 820 277.96
Wertschriften - Titres	—	—
deckungsfähig - pouvant servir de couverture	57 304 400.—	—
andere - autres	111 424 001.—	—
Korrespondenten - Correspondants	—	—
im Inland - en Suisse	27 576 412.79	— 13 164 037.22
im Ausland - à l'étranger	21 322 003.13	+ 1 215 734.02
Sonstige Aktiven - Autres postes de l'actif	60 218 106.10	— 1 723 503.19
Zusammen - Total	17 134 945 087.55	

Passiven - Passif

Eigene Gelder - Fonds propres	62 000 000.—	—
Notenumlauf - Billets en circulation	11 593 798 575.—	+ 213 794 060.—
Tägliche fällige Verbindlichkeiten - Engagements à vue	—	—
Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie - Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie	3 346 107 616.04	—
übrige täglich fällige Verbindlichkeiten - autres engagements à vue	844 720 195.04	— 257 951 111.12
Verbindlichkeiten auf Zeit - Engagements à terme	—	—
Sterilisierungsreskriptionen - Rescriptions de stérilisation	317 800 000.—	—
Sonderkonto PTT - Compte spécial PTT	65 000 000.—	—
Sonstige Passiven - Autres postes du passif	905 518 701.47	+ 8 465 648.89
Zusammen - Total	17 134 945 087.55	

Offizieller Diskontsatz seit 15. September 1969
Taux officiel d'escompte depuis le 15 septembre 1969 3 3/4%

Offizieller Lombardzinsfuß seit 15. September 1969
Taux officiel pour avance depuis le 15 septembre 1969 4 3/4%

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel
Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires

a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln seit 11. Nov. 1969
pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages depuis le 11 novembre 1969 3 3/4%

b) für übrige Pflichtlager seit 11. November 1969
pour autres stocks obligatoires depuis le 11 novembre 1969 4 %

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.
Rédaction: Div. du commerce du Département féd. de l'économie publ., Berne.

CISA

Céramique Industrielle SA, Bonfol J.B.

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 26. Juni 1970, 17 Uhr, in Bonfol.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Bericht der Kontrollstelle.
2. Genehmigung der Jahresrechnung pro 1969.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht, der Bericht der Kontrollstelle und die Jahresrechnung pro 1969 liegen zur Einsichtnahme der Aktionäre am Sitz der Verwaltung in 4153 Reinach auf.

Telésiège Ste-Croix—Les Avattes SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués pour le **lundi 15 juin 1970, à 20 h. 15** au Restaurant du Cercle, à Ste-Croix, en

assemblée générale ordinaire

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le conseil d'administration

Banca Vallugano Lugano

Convocazione di azionisti

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

lunedì 8 giugno 1970, alle ore 11.00, alla sede sociale, Piazza Ciocearo 3, Lugano, per deliberare sul seguente

ordine del giorno:

- 1° Relazione del consiglio di amministrazione sull'esercizio 1969.
- 2° Rapporto dell'ufficio di revisione.
- 3° Approvazione della relazione, del bilancio e del conto profitti e perdite al 31 dicembre 1969, destinazione dell'utile d'esercizio.
- 4° Scarico al consiglio di amministrazione ed alla direzione.
- 5° Eventuali.

La relazione del consiglio di amministrazione, il rapporto dell'ufficio di controllo ed i conti annuali sono a disposizione dei Signori azionisti presso la sede della banca in Piazza Ciocearo 3, a contare dal 28 maggio 1970.

Per partecipare all'assemblea i Signori azionisti dovranno depositare le loro azioni presso la sede dell'istituto entro il 4 giugno 1970, ritirando il relativo certificato.

Lugano, 21 maggio 1970

Il consiglio di amministrazione

Compagnie du chemin de fer d'Yverdon à Ste-Croix

Messieurs les actionnaires sont convoqués pour le **samedi 13 juin 1970, au Grand Hôtel des Rasses, aux Rasses, en**

assemblée générale ordinaire

à 16 h. (feuille de présence 15 h. 30) avec l'ordre du jour suivant:

Opérations statutaires. Nominations

Le rapport de gestion, les comptes et le bilan, ainsi que le rapport de Messieurs les contrôleurs sont à la disposition des actionnaires, au siège social, à Yverdon.

Les cartes d'admission à cette assemblée peuvent être retirées jusqu'au 9 juin 1970 sur indication des numéros d'actions, au siège social à Yverdon, à la BCV à Lausanne et Ste-Croix, Crédit Yverdonnois et Banque Piguet à Yverdon.

Le conseil d'administration

Luftseilbahn Unterterzen-Tannenbodenalp AG

Unterterzen

Einladung zur 17. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Samstag, den 13. Juni 1970, 14.30 Uhr, im Buffet Kabinenbahn, Tannenbodenalp.

Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Jahresrechnung, Geschäfts- und Revisorenbericht 1969.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Geschäftsergebnisses.
5. Verschiedenes.

Das Protokoll der letzten Generalversammlung liegt ab 2. Juni 1970 zur Einsicht auf dem Betriebsbüro Unterterzen, wo bis 11. Juni 1970, 17.00 Uhr, gegen schriftliche Bestätigung, der im Besitz befindlichen Aktiennummern, der erforderliche Stimmausweis, sowie die Jahresrechnung bezogen, bzw. bestellt werden kann.

Am Tage der Generalversammlung können die Aktionäre mit der gültigen Stimmkarte (bitte vorweisen), mit der Luftseilbahn gratis fahren.

Unterterzen, den 21. Mai 1970

Der Verwaltungsrat

Bellevue-Palace

Grand Hotel und Bernerhof AG mit Sitz in Bern

56. ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Dienstag, den 16. Juni 1970, um 11 Uhr, im Hotel Bellevue-Palace in Bern

Traktanden:

1. Protokoll der 55. ordentlichen Generalversammlung vom 19. Juni 1969.
2. Geschäftsbericht 1969.
3. Jahresrechnung 1969 und Antrag der Rechnungsrevisoren.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Entlastung des Verwaltungsrates.
6. Wahlen.
7. Verschiedenes.

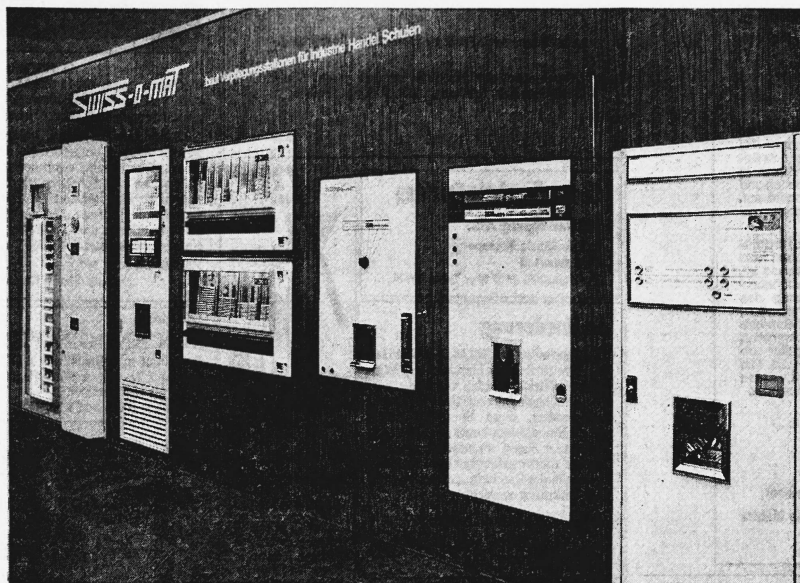
Die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung, erstellt auf den 31. Dezember 1969, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren und der Geschäftsbericht, liegen vom 4. Juni 1970 hinweg am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht durch die Aktionäre auf.

Die Zulassungskarten werden bei Vorweisung der Titel oder des Depotscheines bis am 15. Juni 1970 durch die Direktion der Bellevue-Palace, Grand Hotel und Bernerhof AG, mit Sitz in Bern, abgegeben.

Bern, den 21. Mai 1970

Der Verwaltungsrat

SWISS-O-MAT



Der frisch angebrühte Bohnenkaffee

den man aus unseren Getränke-
automaten bezieht

kostet weniger

aber er ist

aromatischer

und

bekömmlicher

Telephonieren Sie uns, wir wer-
den Ihnen gerne Unterlagen zu-
senden.

Fabrik für Getränkeautomaten

Marmet & Co.

Biel 032/4 13 11 Zürich 051/32 13 22 Lausanne 021/22 18 94

Bekannt für einwandfreien Gra-
tisservice in der ganzen Schweiz.

Aeusserer chilenische Schuld

Es wird den Inhabern nachbezeichneter Obligationen, die der Neuordnung gemäss Gesetz Nr. 8962 zuge-
stimmt haben, zur Kenntnis gebracht, dass die

Coupons Nr. 81 per 1. Juni 1970 ab 3 % (6 %) Obl. Stadt Santiago de Chile 1929

und die

Coupons Nr. 82 per 15. Juni 1970 ab 3 % (6 %) Obl. Republik Chile 1929

vom Verfalltage an zum Satze von 3 % p.a. (= Fr. 15.— pro Coupon) bei den folgenden Zahlstellen ein-
gelöst werden können:

Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
Schweizerischer Bankverein, Basel
Schweizerische Bankgesellschaft, Zürich
Bank Leu AG, Zürich
Banque de Paris et des Pays-Bas, Genf
A. Sarasin & Co., Basel

oder einer ihrer
Niederlassungen

Zürich, 26. Mai 1970

Aus Auftrag:
Schweizerische Kreditanstalt

Chemin de fer Lausanne-Echallens-Bercher

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 8 juin 1970, à 15 h. 30, à la Salle du Tribunal, pl. du Château, à Echallens.

Ordre du jour:

- 1° Opérations statutaires.
- 2° Divers et propositions individuelles.

Les comptes de l'exercice annuel et le rapport des contrôleurs sont déposés au bureau de la compagnie,
à Echallens. Ils sont à la disposition de Messieurs les actionnaires.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale ordinaire peuvent être retirées au bureau de la compagnie
jusqu'au vendredi 5 juin 1970, à 18 h., sur présentation des actions.

Echallens, le 26 mai 1970

Le conseil d'administration:
Le président: G. Despland
Le secrétaire: J. Mingard

Société Anonyme des Etablissements Jules Perrenoud & Cie, Cernier

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu vendredi 29 mai 1970, à 17 h., dans la salle du Tribunal, en l'Hôtel-de-Ville de Cernier.

Ordre du jour:

- 1° Procès-verbal de l'assemblée générale du 9 mai 1969.
- 2° Rapport du conseil d'administration.
- 3° Approbation de la gestion et des comptes.
- 4° Nominations:
 - a) d'un administrateur,
 - b) de deux contrôleurs et d'un suppléant.
- 5° Divers.

Le compte de pertes et profits, le bilan au 31 décembre 1969, le rapport de gestion, le rapport des contrô-
leurs sont tenus à la disposition des actionnaires, à partir du 19 mai 1970 au siège de la société à Cernier.
Pour participer à l'assemblée générale, chaque actionnaire prouve sa qualité en déposant ses actions deux
jours au moins avant l'assemblée, soit au siège de la société, soit à la Banque Cantonale Neuchâteloise à
Neuchâtel, La Chaux-de-Fonds ou le Locle.

En échange de ce dépôt, il sera délivré à l'actionnaire une carte d'admission.

Cernier, le 13 mai 1970

Le conseil d'administration

REWA AG, Olten

Die Aktionäre werden hiermit zur

20. ordentlichen Generalversammlung

unserer Gesellschaft, welche Mittwoch, 10. Juni 1970, um 11.30 Uhr, im Hotel Schweizerhof in Bern statt-
findet, zur Behandlung der folgenden Traktanden höflich eingeladen:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Abnahme der Jahresrechnung.
3. Entlastungserteilung an die Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verteilung des Reingewinnes.
5. Ergänzungswahl in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Revisionsbericht liegen zur Einsicht der Herren Aktio-
näre an unserem Sitz, Neuhardstrasse 31 in Olten auf.

Der Verwaltungsrat

Schweiz. Speisewagen-Gesellschaft

Die Aktionäre werden hiermit zur

66. ordentlichen Generalversammlung

unserer Gesellschaft, welche Mittwoch, 10. Juni 1970, um 11.45 Uhr, im Hotel Schweizerhof in Bern statt-
findet, zur Behandlung der folgenden Traktanden höflich eingeladen:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Abnahme der Jahresrechnung.
3. Entlastungserteilung an den Verwaltungsrat.
4. Beschlussfassung über die Verteilung des Reingewinnes.
5. Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 Mio auf Fr. 1.5 Mio.
6. Feststellung der Zeichnung und 20 %igen Liberierung von Fr. 0.5 Mio neuen Inhaber-Aktien.
7. Aenderung und Ergänzung der Paragraphen 1, 2 und 3 der Statuten.
8. Ergänzungswahl in den Verwaltungsrat.
9. Wahl der Kontrollstelle.
10. Verschiedenes.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie der Revisionsbericht liegen zur Einsicht der Herren Aktio-
näre an unserem Sitz, Neuhardstrasse 31 in Olten auf.

Der Verwaltungsrat

Kraftwerk Laufenburg in Laufenburg

Dividenden-Zahlung

Die Dividende für das Geschäftsjahr 1969 von brutto Fr. 50.— pro Aktie, abzüglich der eidgenössischen
Verrechnungssteuer von 30 %, gelangt vom 26. Mai 1970 an mit

netto Fr. 35.— pro Aktie

gegen Abgabe des Coupons Nr. 5 spesenfrei zur Auszahlung bei:

der Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich
der Bank Leu AG in Zürich
der Schweizerischen Bankgesellschaft in Zürich
dem Schweizerischen Bankverein in Basel
der Aargauischen Kantonalbank in Aarau
der Spar- & Leihkasse in Bern, Bern
sowie bei sämtlichen Niederlassungen dieser Banken in der Schweiz.

Kraftwerk Laufenburg

Globus

Magazine zum Globus, Aktiengesellschaft, Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 11. Juni 1970, 11.00 Uhr
Kongresshaus Zürich
Übungssaal, 2. Stock
(Eingang U, Gotthardstrasse 5)

109-S-7005

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Jahr 1969/70, Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle und Entlastung der Verwaltung.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Gewinnes
3. Wahl der Kontrollstelle
4. Verschiedenes
5. Referat des Delegierten

Der Geschäftsbericht und die Anträge des Verwaltungsrates liegen ab 27. Mai 1970 im Aktienbüro sowie bei den Geschäftsleitungen unserer Häuser in Aarau, Basel, Bern, Chur, St. Gallen und Zürich zur Einsicht der Aktionäre auf. Ausserdem werden sie jedem Namenaktionär zugestellt.

Die Stimmkarten werden auf schriftliches Verlangen bis zum 10. Juni 1970 durch das Aktienbüro, Eichstrasse 27, 8045 Zürich, ausgegeben. Für Inhaberaktionäre ist die Einreichung des Nummernverzeichnisses erforderlich; Namenaktionäre sind an der Generalversammlung nur teilnahmeberechtigt, wenn ihr Besitz im Aktienregister eingetragen ist. Zwischen dem 28. Mai 1970 und dem 11. Juni 1970 werden keine Übertragungen vorgenommen.

Zürich, den 30. April 1970

Für den Verwaltungsrat

Der Präsident:

Dr. Walter Mahler

Thurgauischer Industriebetrieb mittlerer Grösse sucht zu baldmöglichstem Eintritt

Eidg. dipl. Buchhalter(in)

oder Bewerber(in) mit gleichwertiger Ausbildung.

Interessenten wollen sich melden unter Chiffre B 33-28448 an Publicitas AG, 9000 St. Gallen.

Conventionsfreie Frachten

Müller-Gysin AG.

Internationale Transporte
4000 Basel 23
Telefon (061) 34 67 00 - Telex 62 172

Aufforderung

Die Sparhefte Nrn. 16138, 16139, 16140 der Hypothekar- & Handelsbank Winterthur, Zürich, werden vermisst. Die allfälligen Inhaber werden hiermit aufgefordert, diese Sparhefte inner drei Monate von heute an gerechnet, an unserer Kasse vorzuweisen und ihre Rechte daran geltend zu machen, widrigenfalls die Sparhefte gemäss Art. 90 OR entkräftet werden.

Zürich, den 26. Mai 1970

Hypothekar- und Handelsbank Winterthur



Warenumsatzsteuer
Ausgabe April 1970

Die gegenwärtig gültigen Erlasse betreffend die Warenumsatzsteuer wurden im Schweizerischen Handelsamtsblatt veröffentlicht. Sie sind in einer Broschüre von 40 Seiten zusammengefasst, die zum Preise von Fr. 2.20 (Porto unbegriffen) bei Voreinzahlung auf unsere Postcheckrechnung 30-520 bezogen werden kann. Um Irrtümer zu vermeiden, sind separate schriftliche Bestätigungen nicht erwünscht.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3000 Bern.

Ihr **STEMPEL-Lieferant**

H. Homberger
Spitalgasse 4, Tel. 052 / 22 65 02
8401 Winterthur, im Zentrum

Das Anlageheft Nr. 65 585, mit einem Guthaben von Fr. 11 612.34, ausgestellt von der Schweizerischen Kreditanstalt Neuenburg, wird vermisst. Allfällige Inhaber dieses Anlageheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe innert sechs Monaten von heute an gerechnet, an den Schaltern der Schweizerischen Kreditanstalt vorzuweisen, widrigenfalls dieses Anlageheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues ausgestellt würde.
Zürich, 21. Mai 1970
Schweizerische Kreditanstalt

Dépannage
MECANOGRAFIE
Possédant machine «Bull» P 112 H, ferait tous travaux à domicile, partiellement ou régulièrement.
Téléphone (021) 34 58 52.

Jax n°1

Einziger Filzschreiber mit Ventilverschluss

daher kein Eintrocknen oder Verdunsten der Tinte.

Flüssige Tinte und nicht tintengetränkte Watte, die 2/3 des Flascheninhalts beansprucht; schreibt deshalb dreimal länger. Nachfüllflaschen erhältlich.

Trocknet sofort, wasserfest, giftfrei
höchstmögliche Lichtbeständigkeit, säurebeständig.

Auswechselbare Filzspitzen
bei vorzeitiger Abnutzung wegen Beschriftung rauher Oberflächen (Kisten usw.)

11 leuchtende Farben
schwarz, grau, rot, rosa, blau, hellblau, grün, violett, braun, orange, gelb.

Vorteilhaft im Preis nur Fr. 2.-

Dutzendpackung Fr. 21.-
8er-Sortiment, solides Arbeitset Fr. 17.-
4er-Sortiment, solides Arbeitset Fr. 9.70
Jax Nr. 110 mit doppeltem Inhalt nur in schwarz, rot, grün und blau Fr. 3.50

«THESAURUS»

Continental Effekten-Gesellschaft in Zürich

Einladung zur 43. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Freitag, den 5. Juni 1970, 15.30 Uhr, Augustinergasse 21, 8001 Zürich.

Verhandlungsgegenstände:

1. Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1969.
2. Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle.
3. Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen.
5. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Bericht der Kontrollstelle mit dem Antrag des Verwaltungsrates laut Ziffer 3 der Traktandenliste liegen vom 26. Mai 1970 an beim Sitz der Gesellschaft, Augustinergasse 21, 8001 Zürich, zur Einsicht auf. Eintrittskarten zur Generalversammlung können bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zürich, gegen Nachweis des Aktienbesitzes bis zum 2. Juni 1970 bezogen werden.

Zürich, 26. Mai 1970

Der Verwaltungsrat

SCHALLER-FREWI COUVERTS

Drucksachen - Drucksachen in jeden Tag Drucksachen in der Post - wer liest das noch? Kleiden Sie Ihre Drucksachen in ein schönes Couvert und Ihre Briefe werden Chancen haben.

SCHALLER-FREWI AG,
Briefumschlag- und Papierwarenfabrik,
5200 Brugg, Tel. 056/42 00 11

Schweizerische bäuerliche Bürgschaftsgenossenschaft

Einladung zur 50. Generalversammlung

auf Freitag, den 5. Juni 1970, nachmittags 14.15 Uhr, in Hotel Rotes Haus in Brugg.

Traktanden:

1. Eröffnung.
2. Protokoll der 49. Generalversammlung vom 9. Juni 1969.
3. Geschäftsbericht pro 1969.
4. Jahresrechnung pro 1969 und Beschlussfassung über die Verwendung des verfügbaren Betrages.
5. Wahlen:
 - a) des Vorstandes.
 - b) der Kontrollstelle.
6. Kurzreferat von Herrn E. Huber, Geschäftsführer der Landwirtschaftlichen Kreditkasse Baselland, über: «Bevorstehende Revision des Bundesgesetzes über Investitionskredite und Betriebshilfe in der Landwirtschaft.»
7. Landfrage.

Der Vorstand

Documentation AELE

Nouvelle édition française

Une nouvelle édition complète de cette documentation en langue française vient de paraître. Elle contient tous les textes de base, tels que la Convention instituant l'Association européenne de libre-échange et les ordonnances et décisions suisses. La nouvelle collection est dotée d'une pagination continue, au contraire de l'ancienne.

L'édition nouvelle (382 pages, format A 5) coûte Fr. 12.50 (frais compris). Elle remplace la documentation ayant paru depuis 1961 (avec les 12 compléments) qui ne sera plus continuée de ce fait. Les feuilles de format A 5 sont préparées de façon à pouvoir être intégrées dans un petit classeur commercial, au choix.

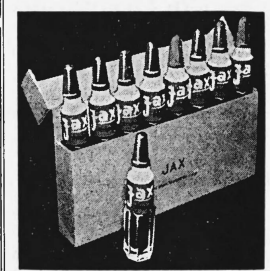
La documentation peut être commandée en versant préalablement la somme de Fr. 12.50 à notre compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Berne, en précisant simplement votre commande au verso du coupon.

Für eine interessante Position suchen wir für unsere

Steuerabteilung

einen Praktiker mit mehrjähriger Tätigkeit auf allen Gebieten des Steuerwesens inkl. internationalem Steuerrecht.

Wir erwarten gerne Ihre Offerte mit den üblichen Unterlagen unter Chiffre 44-50947 an Publicitas AG, 8021 Zürich.



4 oder 8 Farben in solider Arbeitspackung für Dekorateure, Graphiker, Architekten
Verkauf durch Ihren Papeteristen
Generalvertretung Sigrist + Schaub, 1110 Morges